

Die folgende Übersetzung dient nur zu Informationszwecken. Bei Abweichungen und Widersprüchlichkeiten zwischen dieser Übersetzung und der englischen Version (insbesondere aufgrund von Verzögerungen bei der Übersetzung) hat die englische Version Vorrang.

ALLGEMEINE GESCHÄFTSBEDINGUNGEN VON AWS PARTNER NETWORK

Letzte Aktualisierung: 4. Januar 2021

Diese Geschäftsbedingungen von AWS Partner Network (diese „**Bedingungen**“) regeln Ihre Teilnahme am AWS Partner Network Program (das „**Programm**“) und sind eine Vereinbarung zwischen der AWS-Vertragspartei (auch als „**AWS**“, „**wir**“, „**uns**“ oder „**unser**“ bezeichnet) und Ihnen oder dem Unternehmen, das Sie vertreten („**Sie**“ oder „**Ihr**“). Diese Bedingungen treten in Kraft, wenn Sie auf eine Schaltfläche „Akzeptieren“ oder ein Kontrollkästchen klicken, das Ihnen im Zusammenhang mit diesen Bedingungen angezeigt wird, oder, falls dies früher eintritt, wenn Sie irgendwelche Vorteile erhalten oder nutzen (der „**Tag des Inkrafttretens**“). Sie versichern uns, dass Sie rechtlich in der Lage sind, Verträge zu schließen (z. B., dass Sie nicht minderjährig sind). Wenn Sie diese Bedingungen für eine juristische Person abschließen, z. B. für das Unternehmen, für das Sie arbeiten, sichern Sie uns zu, dass Sie die gesetzliche Vollmacht besitzen, diese juristische Person zu binden. Definitionen bestimmter großgeschriebener Begriffe, die in diesen Bedingungen verwendet werden, finden Sie in Abschnitt 9.

1. Programmübersicht und -verwaltung.

1.1 Teilnahme an dem Programm. Um an dem Programm teilzunehmen, müssen Sie einen vollständigen Programmantrag über die APN-Website einreichen, der AWS-Kundenvereinbarung zustimmen und von AWS in das Programm aufgenommen werden. Die Aufnahme in das Programm berechtigt Sie nicht zum Weiterverkauf oder zur Vergabe von Unterlizenzen für AWS-Dienste.

1.2 Programmverwaltung. Wenn Sie in das Programm aufgenommen werden, können Sie durch die Bereitstellung Ihrer Programmkontoinformationen ein Programmkonto erstellen, in dem Sie Ihre Teilnahme an dem Programm verwalten können. Wir können Ihre Programmkontoinformationen verwenden, um Ihnen Informationen über AWS, das Programm oder andere Informationen zukommen zu lassen, die unserer Meinung nach für Sie von Interesse sein könnten. Wir behandeln Ihre Programmkontoinformationen und andere personenbezogene Daten, die wir durch Ihre Nutzung der APN-Website erhalten oder anderweitig während Ihrer Teilnahme am Programm erfassen, in Übereinstimmung mit der [AWS-Datenschutzerklärung](#). Soweit AWS kein Verschulden trifft, sind Sie für alle Aktivitäten verantwortlich, die unter Ihrem Programmkonto stattfinden.

1.3 Programmgebühren. Wir berechnen Programmgebühren, wie auf der APN-Website beschrieben. Sie zahlen AWS die Programmgebühren, einschließlich anfallender Steuern oder ähnlicher Gebühren, gemäß der AWS-Kundenvereinbarung unter Verwendung einer der von uns unterstützten Zahlungsmethoden. An AWS gezahlte Programmgebühren sind nicht erstattungsfähig.

1.4 Ihr Verhalten. Sie werden zu jeder Zeit (a) Ihre Aktivitäten im Programm in einer professionellen und kompetenten Weise und, sofern zutreffend, in Übereinstimmung mit den [Verhaltenskodizes der AWS-Community](#) durchführen, (b) alle anwendbaren Gesetze,

Regeln, Vorschriften und Anordnungen staatlicher Behörden einhalten und (c) keine schädlichen, falschen oder irreführenden Handlungen oder Praktiken ausüben.

2. Vorteile und Inhalte von AWS.

2.1 Programmvorteile.

(a) Im Allgemeinen. Im Rahmen des Programms können wir Sie dazu einladen, an Chancen teilzunehmen, oder Ihnen finanzielle oder andere Vorteile im Zusammenhang mit Ihren Aktivitäten anbieten (gemeinsam die „**Vorteile**“), die die Nutzung, Förderung oder Kenntnis der AWS-Dienste unterstützen (gemeinsam die „**Projekte**“). Ihre Teilnahme an dem Programm, einschließlich der Projekte, oder Ihr Erhalt von Vorteilen unterliegt diesen Bedingungen und sowie weiteren Geschäftsbedingungen, Konditionen, Richtlinien und Anforderungen (gemeinsam die „**zusätzlichen Bedingungen**“), die Ihnen (auch von Dritten) per E-Mail, Programmanleitung oder Brief mitgeteilt werden. Wenn wir Ihnen diese zusätzlichen Bedingungen zur Verfügung stellen, werden sie durch Bezugnahme in diese Bedingungen aufgenommen. Wenn Sie an einem Projekt teilnehmen oder die Vorteile akzeptieren, stimmen Sie diesen zusätzlichen Bedingungen zu.

(b) Teilnahmeberechtigung. Sie haben nur dann Anspruch auf Vorteile im Rahmen eines Projekts, wenn Sie (i) einen Projektvorschlag an AWS senden, (ii) die Genehmigung von AWS erhalten, dass Sie Anspruch auf solche Vorteile haben, bevor das Projekt beginnt, und (iii) das Projekt in Übereinstimmung mit Ihrem Projektvorschlag, in von AWS genehmigten Rechtsordnungen und in Übereinstimmung mit diesen Bedingungen abschließen. Die Vorteile werden von uns gemäß diesen Bedingungen, wie von AWS festgelegt, und vorbehaltlich Ihrer Einhaltung dieser Bedingungen und aller anderen Vereinbarungen zwischen Ihnen und AWS, seinen verbundenen Unternehmen, Sinnet bzw. NWCD (z. B. der AWS-Kundenvereinbarung) gewährt. Wenn Sie Vorteile erhalten, auf die Sie nach Ansicht von AWS keinen Anspruch haben, werden Sie diese Vorteile auf unsere Aufforderung hin zurückgeben, oder wir können diese Vorteile streichen oder entsprechende Kürzungen bei Ihren zukünftigen Vorteilen vornehmen.

(c) Verwendung. Sie sind nicht berechtigt, Vorteile für einen anderen als den Ihnen von AWS mitgeteilten Verwendungszweck zu nutzen. Die Vorteile dürfen nicht von Ihren Mitarbeitern zu deren persönlichem Nutzen verwendet werden.

(d) Kundenprojekte der Regierung. Wenn Sie Vorteile zur Unterstützung eines Projekts annehmen, das sich auf eine bestehende oder potenzielle Geschäftsbeziehung mit einem Regierungskunden bezieht (ein „**Regierungsprojekt**“), erklären Sie sich mit Folgendem einverstanden:

- (i) Wenn die Vorteile in Form von Finanzmitteln gewährt werden, muss die Regierung einen unabhängigen finanziellen Nutzen aus Ihrer Inanspruchnahme der Vorteile ziehen (d. h. kostenlose oder vergünstigte Produkte oder Dienstleistungen von Ihnen).
- (ii) Sie halten sich an alle anwendbaren Gesetze, Regeln, Vorschriften und Vertragsbestimmungen für das öffentliche Beschaffungswesen, einschließlich derjenigen, die sich auf Preisnachlässe und Rabatte oder auf Ethik und Integrität beziehen (z. B. das Verbot von Zuwendungen, Bestechung, Korruption, Schmiergeldern, Interessenkonflikten, falschen Angaben oder Behauptungen usw.). Ihre Nutzung von Vorteilen darf keinen Interessenkonflikt (oder den

Anschein eines Interessenkonflikts) für Sie oder AWS hervorrufen oder zu einer Haftung für AWS führen. AWS empfiehlt Ihnen, mit dem Vertragsbeauftragten des Regierungskunden, dem Ethikbeauftragten oder einem anderen zuständigen Vertreter der Regierung abzuklären, ob Ihre Nutzung der Vorteile rechtmäßig, ethisch vertretbar und zulässig ist.

- (iii) Sie werden Regierungskunden die Einzelheiten bezüglich Ihres Empfangs von Vorteilen in dem Maße offenlegen, wie es das anwendbare Recht, die vertraglichen Anforderungen der Regierung oder AWS verlangt. AWS ist nicht dafür verantwortlich, die Richtigkeit solcher Angaben vor der Verteilung von Vorteilen zu bestätigen. Wenn Sie einem Regierungskunden Empfehlungen bezüglich AWS-Dienste geben, dürfen sich die Vorteile nicht auf diese Empfehlungen auswirken, und Sie werden die Vorteile nicht für das Projekt des Regierungskunden verwenden, es sei denn, Sie legen dem Regierungskunden zuvor schriftlich offen, dass AWS Ihnen Vorteile für das Projekt gewährt.

(e) Korruptionsbekämpfung. Der Amazon-Verhaltenskodex verbietet die Zahlung von Bestechungsgeldern, gleich an wen und aus welchem Grund. Sie werden weder gegen das vorstehende Verbot noch gegen anwendbare Gesetze zur Korruptionsbekämpfung verstoßen oder Ihren Mitarbeitern oder Vertretern wissentlich einen solchen Verstoß erlauben und werden AWS unverzüglich informieren, wenn Sie Kenntnis von Ermittlungen, Beschwerden, Rechtsstreitigkeiten oder anderen Verfahren gegen Sie oder Ihre Mitarbeiter oder Vertreter in Bezug auf derartige Verstöße im Zusammenhang mit einem Projekt erhalten.

(f) Verantwortung. Sie sind allein dafür verantwortlich, sicherzustellen, dass Sie zum Erhalt von Vorteilen berechtigt sind und dass Sie Vorteile in Übereinstimmung mit den anwendbaren Gesetzen nutzen. Sie werden AWS und die mit AWS verbundenen Unternehmen sowie deren jeweilige Mitarbeiter, leitende Angestellte, Direktoren und Vertreter in Bezug auf Verluste, Schäden, Urteile, Vergleiche, Ausgaben, Zinsen und sonstige Verbindlichkeiten (einschließlich angemessener Anwalts- und Gerichtskosten) im Zusammenhang mit einem Projekt schadlos halten.

2.2 Programminhalt. Wir können Ihnen über die APN-Website, Websites oder Software Dritter oder auf andere Weise Texte, Bilder, Audio-, Video- oder andere Inhalte (außer Software) bereitstellen, die im Zusammenhang mit dem Programm stehen (der „**Programminhalt**“), einschließlich einer grafischen Darstellung, die Sie als Programmteilnehmer identifiziert (das „**Partner-Logo**“). Wir gewähren Ihnen eine begrenzte, widerrufliche, weltweite, gebührenfreie, nicht exklusive, nicht unterlizenzierbare und nicht übertragbare Lizenz, um (a) den Programminhalt (mit Ausnahme des Partner-Logos) ausschließlich zum Zweck der Vermarktung unserer Dienste an Ihre Kunden zu vervielfältigen, anzuzeigen und zu verbreiten, und (b) wenn Sie – wie auf der APN-Website beschrieben – teilnahmeberechtigt sind, um die aktuelle Version des Partner-Logos (in der von AWS jeweils aktualisierten Fassung) auf Ihrer Website und in Ihren eigenen Offline-Materialien in Übereinstimmung mit den AWS Marks for APN Guidelines und den Ihnen im Rahmen des Programms zur Verfügung stehenden Programm-Marketing-Tools ausschließlich zur Kennzeichnung Ihrer Teilnahme am Programm anzuzeigen. Sie sind nicht berechtigt, Programminhalte zu modifizieren, zu verändern oder anderweitig Bearbeitungen davon zu erstellen, sofern dies nicht ausdrücklich von AWS gestattet wurde. Wenn Sie das Partner Logo nicht wie auf der APN-Website beschrieben verwenden können, dürfen Sie das Partner-Logo nicht verwenden oder sich selbst als APN-Partner, Partner von AWS oder Mitglied des

Programms bezeichnen. Als Eigentümer behalten wir uns alle Rechte, Titel und Ansprüche am Programminhalt und den damit verbundenen gewerblichen Schutzrechten vor, und außer wie ausdrücklich in diesem Abschnitt 2.2 beschrieben, werden keine Rechte am Programminhalt oder den damit verbundenen gewerblichen Schutzrechten gemäß diesen Bedingungen übertragen oder lizenziert.

2.3 Ihnen bereitgestellte Daten Dritter. Wenn AWS oder die mit AWS verbundenen Unternehmen Ihnen Daten Dritter bereitstellen, werden Sie diese Daten Dritter (a) gemäß den anwendbaren Datenschutzgesetzen, (b) nur für den Zweck, für den sie bereitgestellt werden, und (c) gemäß Ihrer Datenschutzrichtlinie behandeln, nutzen und verarbeiten. Sie werden solche von AWS oder den mit AWS verbundenen Unternehmen bereitgestellten Daten Dritter auf Aufforderung von AWS oder den mit AWS verbundenen Unternehmen oder dem Dritten, oder wenn dies nach den anwendbaren Gesetzen erforderlich ist, löschen.

3. Von Ihnen bereitgestellten Inhalte.

3.1 Partnermaterialien. Wir können Ihren Namen, Ihre Website und andere generelle Kontaktinformationen auf der APN-Website aufführen. Wenn Sie uns oder unseren verbundenen Unternehmen eine Marke, eine Dienstleistungsmarke, einen Handelsnamen, ein anderes geschütztes Logo oder Abzeichen, eine URL, einen Domainnamen oder eine sonstige Quellen- oder Geschäftskennung oder andere Texte, Bilder, Audio-, Video- oder sonstige Inhalte (mit Ausnahme von Software) (außer Software) zur Verfügung stellen („**Ihre Materialien**“), gewähren Sie uns und unseren verbundenen Unternehmen eine weltweite, lizenzgebührenfreie, nicht-exklusive, nicht unterlizenzierbare und nicht übertragbare Lizenz zur Nutzung, Reproduktion, Anzeige, Verteilung und Übersetzung aller oder eines Teils Ihrer Materialien in Verbindung mit dem Programm. Sie versichern, dass Sie alle notwendigen Rechte besitzen, um AWS und seinen verbundenen Unternehmen die in diesem Abschnitt 3.1 beschriebenen Rechte zu gewähren. AWS kann angemessene, geringfügige Änderungen an Ihren Materialien vornehmen, wie z. B. die Größenanpassung oder Neuformatierung Ihrer Materialien. Im Innenverhältnis der Parteien behalten Sie sich als Eigentümer sämtliche Rechte, Titel und Ansprüche an Ihren Materialien vor.

3.2 Ihre Beiträge, Einreichungen, Fallstudien und Software.

(a) Beiträge. Wenn Sie AWS oder den mit AWS verbundenen Unternehmen Vorschläge oder Beiträge zum Programminhalt bereitstellen („**Beiträge**“), sind AWS und seine verbundenen Unternehmen berechtigt, die Beiträge ohne Einschränkung zu nutzen. Sie treten hiermit unwiderruflich alle Rechte, Titel und Ansprüche an den Beiträgen an uns und unsere verbundenen Unternehmen ab und stimmen zu, uns und unseren verbundenen Unternehmen jegliche Unterstützung zu gewähren, die erforderlich ist, um die Rechte von AWS und seinen verbundenen Unternehmen an den Beiträgen zu dokumentieren, wirksam werden zu lassen und aufrechtzuerhalten.

(b) Einreichungen. Wenn Sie AWS oder den mit AWS verbundenen Unternehmen einen Code für Beispielcode-Repositories oder Schnellstart-Vorlagen zur Verfügung stellen (die „**Einreichungen**“), gelten für Ihre Einreichungen die Bedingungen der Apache-Lizenz, Version 2.0, es sei denn, Sie beantragen eine andere von uns oder unseren verbundenen Unternehmen unterstützte Lizenz, der wir schriftlich zustimmen.

(c) Fallstudien. Wenn Sie AWS oder den mit AWS verbundenen Unternehmen schriftliche oder aufgezeichnete Fallstudien oder Referenzen zur Verfügung stellen (die „**Fallstudien**“), ermächtigen Sie AWS und unsere verbundenen Unternehmen, die Fallstudien zusammen mit Ihrem Firmennamen und Logo zu Marketingzwecken auf von AWS betriebenen Websites (einschließlich der APN-Website), im AWS-Video-Repository auf www.YouTube.com und in kommerziellen Präsentationen zu verwenden, zu vervielfältigen, anzuzeigen, zu verteilen und zu übersetzen.

(d) Software. Wenn Sie AWS oder den mit AWS verbundenen Unternehmen im Rahmen Ihrer Teilnahme am Programm Software zur Verfügung stellen (die „**Software**“), gewähren Sie uns und unseren verbundenen Unternehmen hiermit eine weltweite, gebührenfreie und nicht-exklusive Lizenz zur Installation, Nutzung und Vervielfältigung der Software und der gesamten von Ihnen zur Verfügung gestellten Dokumentation im Zusammenhang mit der Software (die „**Dokumentation**“) zum Zwecke der Durchführung von Tests, Demonstrationen oder Validierungen im Rahmen des Programms, wie z. B. die Verwendung der Software zur Feststellung, ob Sie bestimmte Programmstandards erfüllen oder sich anderweitig für Vorteile im Rahmen des Programms qualifizieren, oder um Sie bei Ihren AWS-Sandbox-Umgebungen zu unterstützen. Die vorstehenden Rechte können bei Bedarf an Dritte unterlizenziiert werden, um Dienstleistungen für AWS oder seine verbundenen Unternehmen zur Förderung solcher Test-, Demonstrations- oder Validierungszwecke zu erbringen. AWS und seine verbundenen Unternehmen werden (i) keine Urheberrechtsvermerke oder andere Hinweise auf Eigentumsrechte, die sich in oder auf der Software oder der Dokumentation befinden, absichtlich entfernen, verändern oder unkenntlich machen, oder (ii) die Software an nicht verbundene Dritte verkaufen, lizenzieren, verleihen oder anderweitig übertragen (außer wie oben dargelegt).

Sie sichern zu und gewährleisten, dass (x) Ihre Beiträge, Einreichungen, Fallstudien, Software und Dokumentation keine Rechte Dritter verletzen und keinen Lizenz- oder sonstigen Bedingungen unterliegen, die einem Dritten Rechte an den Materialien von AWS oder seinen verbundenen Unternehmen einräumen oder anderweitig die Offenlegung oder Weitergabe dieser Materialien, die Lizenzierung zum Zwecke der Erstellung von Bearbeitungen oder die kostenlose Weitergabe dieser Materialien erfordern, und (y) dass Sie die unbeschränkten Rechte und die Befugnis haben, die vorgenannten Rechte zu gewähren, ohne dass eine zusätzliche Genehmigung von Dritten erforderlich ist oder eine finanzielle Haftung gegenüber Dritten entsteht.

3.3 Daten Dritter, die AWS bereitgestellt werden. Wenn Sie AWS Daten Dritter zur Verfügung stellen, versichern und gewährleisten Sie, dass Sie alle notwendigen Zustimmungen besitzen, (a) um die Daten Dritter mit AWS und seinen verbundenen Unternehmen zu teilen; und (b), dass AWS und seine verbundenen Unternehmen die Daten Dritter für die in der [AWS-Datenschutzerklärung](#) beschriebenen Zwecke verarbeiten und nutzen können. Auf angemessenes Verlangen werden Sie einen Nachweis für diese Zustimmung erbringen und AWS bei der Beantwortung von Anfragen zu den Daten Dritter unterstützen.

4. Laufzeit; Kündigung.

4.1 Laufzeit. Diese Bedingungen treten am Tag des Inkrafttretens in Kraft und bleiben solange wirksam, bis sie gemäß diesem Abschnitt 4 gekündigt werden (die „**Laufzeit**“).

4.2 Kündigung. Jede Partei ist berechtigt, diese Bedingungen mit einer Frist von mindestens 30 Tagen ohne Angabe von Gründen zu kündigen. AWS kann diese

Bedingungen oder Ihre Teilnahme an einem beliebigen Aspekt des Programms (wie z. B. eine Herabstufung der Programmstufe, wie auf der APN-Website beschrieben) auch mit sofortiger Wirkung durch Mitteilung an Sie kündigen, (a) wenn Sie einen wesentlichen Verstoß begehen und diesen nicht innerhalb einer von AWS festgelegten angemessenen Frist beheben, (b) wenn Ihre Teilnahme am Programm uns oder unseren verbundenen Unternehmen Schaden zufügen könnte, oder (c) um dem Gesetz oder Anordnungen staatlicher Stellen zu entsprechen.

4.3 Auswirkung einer Kündigung. Nach der Kündigung dieser Bedingungen (a) bleiben Sie für alle bis zum Datum der Kündigung angefallenen Programmgebühren verantwortlich, (b) werden Sie unverzüglich alle in Ihrem Besitz befindlichen Materialien (wie in Abschnitt 5 unten definiert) zurückgeben, deren Nutzung einstellen und von Ihrer Website entfernen oder auf unsere Anweisung hin vernichten, (c) werden Sie sich ab sofort nicht mehr als Programmteilnehmer oder „Programmpartner“ ausweisen oder ausgeben und (d) gelten die Abschnitte 1.2, 1.3, 1.4, 2 (mit Ausnahme der Ihnen in Abschnitt 2.2 gewährten Lizenz), 3 (mit Ausnahme der AWS in Abschnitt 3.1 gewährten Lizenz) und 4–9 weiterhin in Übereinstimmung mit den darin genannten Bedingungen.

5. Haftungsausschluss. DAS PROGRAMM UND DER PROGRAMMINHALT, DIE DATEN DRITTER UND JEGLICHE VORTEILE (EINSCHLIESSLICH DES ZUGRIFFS AUF UND DER NUTZUNG VON ABSCHNITTEN DER AWS-WEBSITE, DIE NUR FÜR PARTNER ZUGÄNGLICH SIND) ODER ANDERE MATERIALIEN, DIE WIR ÜBER DAS PROGRAMM ANBIETEN KÖNNEN (ZUSAMMEN DIE „**MATERIALIEN**“), WERDEN „WIE BESEHEN“ ZUR VERFÜGUNG GESTELLT. SOWEIT NICHT DURCH DAS GESETZ VERBOTEN, (A) GEBEN WIR UND UNSERE VERBUNDENEN UNTERNEHMEN IN BEZUG AUF DAS PROGRAMM ODER DIE MATERIALIEN KEINE VERSICHERUNGEN UND GEWÄHRLEISTUNGEN, WEDER AUSDRÜCKLICH, IMPLIZIT, GESETZLICH NOCH ANDERWEITIG, UND (B) LEHNEN ALLE GEWÄHRLEISTUNGEN AB, EINSCHLIESSLICH JEGLICHER STILLSCHWEIGENDEN ODER AUSDRÜCKLICHEN GEWÄHRLEISTUNG (I) DER VERMARKTBARKEIT, DER AUSREICHENDEN QUALITÄT, DER TAUGLICHKEIT FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, DER NICHTVERLETZUNG ODER DES UNGESTÖRTEN BESITZES, (II) DASS DIE MATERIALIEN FEHLERFREI ODER FREI VON SCHÄDIGENDEN BESTANDTEILEN SIND, UND (III) SOLCHER, DIE AUS EINER REGELMÄSSIGEN VERHALTENSWEISE ODER EINEM HANDELSBRAUCH RESULTIEREN.

6. Haftungsbeschränkung. WIR UND UNSERE PARTNER HAFTEN NICHT FÜR INDIREKTE, NEBEN-, SONDER-, FOLGE- ODER EXEMPLARISCHE SCHÄDEN ODER FÜR DEN VERLUST VON EINNAHMEN, GEWINNE ODER KUNDENVERTRAUEN, AUCH WENN EINE PARTEI AUF DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER SCHÄDEN HINGEWIESEN WURDE, DIE SICH IN VERBINDUNG MIT: (A) IHRER TEILNAHME AM PROGRAMM; (B) IHRER VERWENDUNG VON MATERIALIEN ODER (C) JEGLICHEN INVESTITIONEN, AUSGABEN ODER VERPFLICHTUNGEN VON IHNEN IM ZUSAMMENHANG MIT DIESEN BEDINGUNGEN ODER DEM PROGRAMM ERGEBEN. IN JEDEM FALL IST DIE GESAMTHAFTUNG VON AWS UND UNSEREN VERBUNDENEN UNTERNEHMEN, DIE IN VERBINDUNG MIT DIESEN BEDINGUNGEN UND DEM PROGRAMM ENTSTEHT, AUF EINE RÜCKERSTATTUNG DER GEBÜHREN BESCHRÄNKT, DIE SIE IN DEN 12 MONATEN VOR ENTSTEHUNG DER HAFTUNG GEMÄSS ABSCHNITT 1.3 AN UNS ODER UNSERE VERBUNDENEN UNTERNEHMEN BEZAHLT HABEN. DIE BESCHRÄNKUNGEN IN DIESEM ABSCHNITT 6 GELTEN NUR IN DEM UMFANG, IN DEM SIE NACH DEM GELTENDEN RECHT ZULÄSSIG SIND.

7. Änderungen. Wir können diese Bedingungen jederzeit ändern, indem wir eine überarbeitete Version auf der APN-Website veröffentlichen oder Sie anderweitig gemäß Abschnitt 8.11 benachrichtigen. Die geänderten Bedingungen treten mit Veröffentlichung in Kraft oder, falls wir Sie per E-Mail benachrichtigen, an dem Tag, der in der E-Mail-Nachricht angegeben ist. Wenn Sie nach dem Inkrafttreten der Änderungen an diesen Bedingungen weiterhin am Programm teilnehmen, erklären Sie sich mit den geänderten Bedingungen einverstanden. Es liegt in Ihrer Verantwortung, die APN-Website regelmäßig auf Änderungen an diesen Bedingungen zu prüfen. Diese Bedingungen wurden zuletzt an dem Tag geändert, der am Anfang dieser Bedingungen angegeben ist. Wir können das Programm auch jederzeit ganz oder teilweise nach eigenem Ermessen ändern oder einstellen.

8. Sonstiges.

8.1 Abtretung. Ohne unsere vorherige schriftliche Zustimmung werden Sie diese Bedingungen oder Ihre Rechte und Pflichten aus diesen Bedingungen nicht abtreten oder anderweitig übertragen. Jede Übertragung oder Abtretung unter Verstoß gegen diesen Abschnitt 8.1 ist unwirksam. Wir können diese Bedingungen ohne Ihre Zustimmung (a) im Zusammenhang mit einer Fusion, einem Erwerb oder einem Verkauf aller oder im Wesentlichen aller unserer Vermögenswerte oder (b) an ein verbundenes Unternehmen oder im Rahmen einer Unternehmensumstrukturierung abtreten; und ab einer solchen Abtretung gilt der Abtretungsempfänger als Ersatz für AWS als Partei dieser Bedingungen und AWS ist vollständig von allen seinen Verpflichtungen und Pflichten zur Erfüllung dieser Bedingungen befreit. Unter Geltung des Vorgenannten ist diese Vereinbarung für die Parteien und deren jeweilige zulässige Rechtsnachfolger und Abtretungsempfänger bindend und zu deren Gunsten wirksam.

8.2 Vollständigkeitsklausel. Diese Bedingungen, einschließlich aller geltenden zusätzlichen Bedingungen und aller anderen Dokumente, auf die hierin Bezug genommen wird, stellen die gesamte Vereinbarung zwischen Ihnen und AWS bezüglich des Gegenstands dieser Bedingungen dar. Diese Bedingungen ersetzen alle früheren oder gleichzeitigen Darstellungen, Absprachen, Vereinbarungen oder Mitteilungen zwischen Ihnen und AWS, ob schriftlich oder mündlich, bezüglich des Gegenstands dieser Bedingungen. Wir sind nicht an Bedingungen, Konditionen oder andere Bestimmungen gebunden, die von den Bestimmungen dieser Bedingungen abweichen oder diese ergänzen (unabhängig davon, ob sie diese Bedingungen wesentlich verändern würden oder nicht), und widersprechen diesen ausdrücklich. Wenn es einen Konflikt zwischen diesen Bedingungen und zusätzlichen Bedingungen gibt, gelten die zusätzlichen Bedingungen, mit der Ausnahme, dass diese Bedingungen in Bezug auf zusätzliche Bedingungen von Dritten gelten.

8.3 AWS-Kundenvereinbarung. Ihr Zugriff und Ihre Nutzung der AWS-Dienste unterliegen der AWS-Kundenvereinbarung. Nichts in diesen Bedingungen ändert oder ersetzt die AWS-Kundenvereinbarung.

8.4 Höhere Gewalt. Wir und unsere verbundenen Unternehmen haften nicht für Verzögerungen oder Ausfälle bei der Erfüllung von Verpflichtungen gemäß diesen Bedingungen, wenn die Verzögerung oder der Ausfall aus Gründen entsteht, die wir nicht zu vertreten haben, einschließlich höherer Gewalt, Arbeitskämpfe oder anderer industrieller Störungen, Strom- oder Energieausfälle, Versorgungs- oder anderer Telekommunikationsausfälle, Erdbeben, Stürme oder anderer Naturgewalten, Blockaden, Embargos, Unruhen, Regierungshandlungen oder -anordnungen, terroristische Handlungen oder Krieg.

8.5 Anwendbares Recht. Die anwendbaren Gesetze, ohne Bezugnahme auf die Kollisionsnormen, regeln diese Bedingungen und alle Streitigkeiten jeglicher Art, die zwischen Ihnen und uns entstehen könnten. Das Übereinkommen der Vereinten Nationen über Verträge über den internationalen Warenkauf gilt nicht für diese Bedingungen.

8.6 Streitigkeiten. Alle Streitigkeiten oder Ansprüche, die sich in irgendeiner Weise auf das Programm oder diese Bedingungen beziehen, werden an den zuständigen Gerichtsständen entschieden, und Sie stimmen der ausschließlichen Zuständigkeit und dem Gerichtsstand an den zuständigen Gerichtsständen zu. Ungeachtet des Vorstehenden kann jede Partei ein Unterlassungsbegehren oder eine andere Abhilfemaßnahme wegen jeder derzeitigen oder behaupteten Verletzung der gewerblichen Schutzrechte oder Eigentumsrechte einer Partei, ihres verbundenen Unternehmens oder eines Dritten vor jedem zuständigen Gericht geltend machen.

8.7 Einhaltung der Handelsvorschriften. Jede Partei wird alle anwendbaren Import-, Rückimport-, Sanktions-, Anti-Boycott-, Export- und Rückexport-Kontrollgesetze und -vorschriften einhalten, einschließlich aller solcher Gesetze und Vorschriften, die für US-Unternehmen gelten, wie z. B. die Export Administration Regulations, die International Traffic in Arms Regulations und die vom Office of Foreign Assets Control implementierten wirtschaftlichen Sanktionsprogramme. Zur Klarstellung: Sie allein sind für die Einhaltung von Gesetzen in Bezug auf die Art und Weise, wie Sie Vorteile, Programminhalte, Daten Dritter oder Software nutzen oder anderweitig am Programm teilnehmen verantwortlich. Sie versichern und gewährleisten, dass Sie und Ihr(e) Finanzinstitut(e) oder jegliche Partei, die Sie oder Ihr Finanzinstitut besitzt oder kontrolliert, nicht Gegenstand von Sanktionen oder anderweitig auf einer Liste von verbotenen oder beschränkten Personen geführt werden, einschließlich, aber nicht beschränkt auf die Liste, die durch den Sicherheitsrat der Vereinten Nationen, die US-Regierung (wie beispielsweise die Specially Designated Nationals List und die Foreign Sanctions Evaders List des US-Finanzministeriums und die Entity List des US-Handelsministeriums), die Europäische Union oder ihre Mitgliedsstaaten oder durch eine andere zuständige staatliche Stelle geführt wird. Sie werden weder unmittelbar noch mittelbar irgendwelche Waren, Software oder Technologien von AWS oder den mit AWS verbundenen Unternehmen („**Objekte**“) in ein Land, an eine natürliche Person, ein Unternehmen, eine Organisation oder an eine Rechtspersönlichkeit exportieren, rückexportieren, übermitteln oder veranlassen, dass exportiert wird, einschließlich an solche, die unter Sanktionen oder Embargos der Vereinten Nationen, des US-Außenministeriums, der Schatzkammer oder des Handelsministeriums, der Europäischen Union oder einer anderen zuständigen Regierungsbehörde stehen, es sei denn, eine solche Aktivität ist aufgrund einer Lizenz oder einer anderen staatlichen Genehmigung gesetzlich zulässig.

8.8 Unabhängige Auftragnehmer; nicht-exklusive Rechte. Wir und Sie sind unabhängige Vertragspartner, und diese Bedingungen begründen keine Partnerschaft, kein Joint Venture, keine Agentur, keinen Treuhänder oder kein Arbeitsverhältnis. Die Verwendung des Begriffs „APN-Partner“ oder „AWS-Partner“ bezieht sich allein auf die Mitgliedschaft im Programm. Sie werden keine Zusicherungen, Gewährleistungen oder Garantien gegenüber Dritten im Namen von AWS abgeben. Weder eine Partei noch eines ihrer jeweils verbundenen Unternehmen ist zu irgendeinem Zweck ein Stellvertreter für den anderen oder hat die Befugnis, den anderen zu binden. Jede Partei ist allein für die Festlegung der Preise ihrer eigenen Produkte und Dienstleistungen verantwortlich. Diese Bedingungen sind nicht exklusiv und schließen nicht aus, dass AWS oder Sie ähnliche Vereinbarungen mit Dritten abschließen. Beide Parteien behalten sich das Recht vor, (a)

Produkte, Dienstleistungen, Konzepte, Systeme oder Techniken zu entwickeln oder entwickeln zu lassen, die den von der anderen Partei entwickelten oder in Betracht gezogenen Produkten, Dienstleistungen, Konzepten, Systemen oder Techniken ähnlich sind oder mit diesen konkurrieren, und (b) Drittentwickler oder Systemintegratoren zu unterstützen, die möglicherweise Produkte oder Dienstleistungen anbieten, die mit den Produkten oder Dienstleistungen der anderen Partei konkurrieren.

8.9 Sprache. Alle Mitteilungen und Bekanntmachungen, die gemäß diesen Bedingungen erfolgen, müssen auf Englisch geschrieben sein. Wenn wir eine Übersetzung der englischsprachigen Version dieser Bedingungen oder anwendbarer zusätzlicher Bedingungen zur Verfügung stellen, hat im Falle eines Widerspruchs die englischsprachige Version Vorrang.

8.10 Vertraulichkeit und Öffentlichkeitsarbeit. Sie dürfen vertrauliche Informationen von AWS, die Ihnen im Rahmen des Programms zur Verfügung gestellt werden, nur für Ihre Teilnahme an dem Programm verwenden oder wie anderweitig ausdrücklich schriftlich von AWS gestattet. Sofern AWS nicht ausdrücklich schriftlich Anderweitiges gestattet, werden Sie keine vertraulichen Informationen von AWS während der Laufzeit oder zu irgendeinem Zeitpunkt in den 5 Jahren nach Ablauf der Laufzeit offenlegen. Sie werden alle angemessenen, technischen und organisatorischen Maßnahmen ergreifen, um eine Offenlegung, Verbreitung oder unbefugte Nutzung vertraulicher Informationen von AWS zu verhindern. Dazu gehören mindestens die Maßnahmen, die Sie ergreifen, um Ihre eigenen vertraulichen Informationen ähnlicher Art zu schützen. Sie werden ohne unsere vorherige schriftliche Zustimmung keine Pressemitteilung herausgeben oder andere öffentliche Mitteilung über Ihre Teilnahme am Programm machen.

8.11 Mitteilungen. Um eine Mitteilung gemäß diesen Bedingungen zu übermitteln, muss jede Partei die Mitteilung gemäß den Mitteilungsbestimmungen der AWS-Kundenvereinbarung zustellen, außer wenn die AWS-Vertragspartei ACTS ist. In diesem Fall muss anstelle der Zustellung der Mitteilung unter Verwendung der Adresse, Faxnummer oder Website, die in den Mitteilungsbestimmungen der AWS-Kundenvereinbarung angegeben ist, (i) jede Mitteilung an ACTS gemäß diesen Bedingungen an 4F, Central Building B21, Universal Business Park, No. 10 Jiuxianqiao Road, Chaoyang District, Beijing, Volksrepublik China, oder per Fax an 86-10-5657-3751 gesendet werden, und (ii) Verweise auf „AWS-Website China“ in den Mitteilungsbestimmungen der AWS-Kundenvereinbarung werden durch „AWS-Website“ (wie hierin definiert) ersetzt.

8.12 Keine Drittbegünstigten. Mit Ausnahme der Bestimmungen in Abschnitt 2.1(f) entstehen natürlichen Personen oder Unternehmen, die nicht Partei dieser Bedingungen sind, keine Rechte zugunsten Dritter.

8.13 Verhaltenskodex für Regierungsbehörden, Schulung und interne Kontrollen. Wenn Sie mit Regierungskunden zu tun haben und Projekte mit Regierungskunden durchführen oder anderweitig Vorteile in Bezug auf Ihre Geschäfte mit der Regierung annehmen, müssen Sie über Folgendes verfügen: (a) einen angemessenen schriftlichen Verhaltens- und Ethikkodex in Bezug auf Interaktionen mit Regierungskunden und Vertretern (der „**Verhaltenskodex für die Regierung**“), (b) ein Ethik- und Compliance-Schulungsprogramm bezüglich Ihres Verhaltenskodex für die Regierung für Ihre Mitarbeiter und Vertreter, und (c) ein internes Kontrollsystem, das Compliance-Ansprechpartner in Ihrem Unternehmen, regelmäßige Überprüfungen/Audits der aktuellen Richtlinien und Praktiken zur Bestätigung der Einhaltung Ihres Verhaltenskodex für die

Regierung sowie einen internen Meldemechanismus umfasst, der die anonyme oder vertrauliche Meldung von vermuteten Fällen unangemessenen Verhaltens und entsprechende Disziplinarmaßnahmen ermöglicht.

8.14 Kein Verzicht. Die Unterlassung unsererseits, eine Bestimmung dieser Bedingungen durchzusetzen, stellt weder einen gegenwärtigen oder zukünftigen Verzicht auf diese Bestimmung dar noch schränkt es unser Recht ein, diese Bestimmung zu einem späteren Zeitpunkt durchzusetzen. Alle Verzichtserklärungen unsererseits bedürfen zu ihrer Wirksamkeit der Schriftform.

8.15 Salvatorische Klausel. Sollte ein Teil dieser Bedingungen ungültig oder nicht durchsetzbar sein, bleiben die übrigen Teile dieser Bedingungen in vollem Umfang wirksam und in Kraft. Unwirksame oder nicht durchsetzbare Teile sind so auszulegen, dass sie der ursprünglich gewollten Regelung in Wirkung und Zielrichtung entsprechen. Sollte eine derartige Auslegung nicht möglich sein, so wird der unwirksame oder nicht durchsetzbare Teil von diesen Bedingungen abgetrennt; die übrigen Teile dieser Bedingungen bleiben wirksam und in Kraft.

8.16 Bewertungen. AWS kann Mechanismen verwenden, die Ihre Produkte und Dienstleistungen bewerten oder die Kunden erlauben, dies zu tun, und kann diese Bewertungen öffentlich zugänglich machen.

8.17 Besondere Bestimmungen für China. Falls es sich bei der AWS-Vertragspartei um ACTS handelt, kann ACTS, ungeachtet anderslautender Bestimmungen in diesen Bedingungen, wenn irgendwelche Vorteile in Verbindung mit dem Programm AWS-Werbegutschriften beinhalten (die „**Werbegutschriften**“), Sinnet und NWCD einen Vorschlag bezüglich der Werbegutschriften für die AWS-Regionen in China unterbreiten, die auf Sie zutreffen könnten; die endgültige Entscheidung bezüglich solcher Vorteile wird jedoch von Sinnet und NWCD getroffen. Werbegutschriften, die für die AWS China Regionen anwendbar sind, werden von Sinnet und NWCD gewährt und unterliegen den Bedingungen der AWS-Werbegutschriften <https://www.amazonaws.cn/en/promotional-terms/> (und allen von Sinnet oder NWCD benannten Nachfolgern oder zugehörigen Standorten), die regelmäßig von Sinnet oder NWCD aktualisiert werden können.

9. Definitionen.

„**Amazon-Verhaltenskodex**“ bezeichnet Amazons Kodex für geschäftliches Verhalten und Ethik, der sich unter <https://ir.aboutamazon.com/corporate-governance/documents-charters/code-business-conduct-and-ethics> befindet (und alle von uns bestimmten Nachfolger- oder verwandten Stellen), die von uns von Zeit zu Zeit aktualisiert werden können.

„**ACTS**“ bezeichnet die Amazon Connect Technology Services (Beijing) Co., Ltd.

„**APN-Website**“ bezeichnet <http://aws.amazon.com/partners> (und alle von uns bestimmten Nachfolger- oder verwandten Stellen), die von uns von Zeit zu Zeit aktualisiert werden können.

„**Verhaltenskodex der AWS-Community**“ bezeichnet <http://aws.amazon.com/codesofconduct> (und alle von uns bestimmten Nachfolger- oder verwandten Websites), die von uns von Zeit zu Zeit aktualisiert werden können.

„**Vertrauliche AWS-Informationen**“ bezeichnet alle nichtöffentlichen Informationen, die von uns, unseren verbundenen Unternehmen, Geschäftspartnern oder unseren bzw. deren Mitarbeitern, Auftragnehmern oder Vertretern offengelegt werden, die als vertraulich gekennzeichnet sind oder

die angesichts der Art der Informationen oder der Umstände ihrer Offenlegung vernünftigerweise als vertraulich zu verstehen sind. Zu den vertraulichen Informationen von AWS gehören (a) nichtöffentliche Informationen, die sich auf unsere Technologie, Kunden, Geschäftspläne, Werbe- und Marketingaktivitäten, Finanzen und andere geschäftliche Angelegenheiten beziehen, (b) Informationen Dritter, zu deren Geheimhaltung wir verpflichtet sind, einschließlich Daten Dritter, und (c) die Art, der Inhalt und die Existenz von Gesprächen oder Verhandlungen zwischen Ihnen und uns oder unseren verbundenen Unternehmen. Zu vertraulichen AWS-Informationen gehören keine Informationen, die (i) ohne Verstoß gegen diese Bedingungen öffentlich zugänglich sind oder werden, (ii) von denen anhand von Unterlagen nachgewiesen werden kann, dass sie Ihnen zum Zeitpunkt ihres Erhalts von uns bereits bekannt waren, (iii) die Sie von einem Dritten erhalten haben, der sie nicht durch eine unrechtmäßige oder unerlaubte Handlung erworben oder offengelegt hat, oder (iv) von denen anhand von Unterlagen nachgewiesen werden kann, dass sie von Ihnen unabhängig und ohne Bezug auf vertrauliche AWS-Informationen entwickelt wurden.

„**AWS-Vertragspartei**“ bezeichnet (i) wenn Ihnen Programmgebühren in Rechnung gestellt werden: die Stelle, die diese Programmgebühren auf der Grundlage des mit Ihrem Programmkonto verbundenen AWS-Kontos in Rechnung stellt (entweder Amazon Web Services, Inc., Amazon Web Services EMEA SARL, Amazon Internet Services Private Limited oder ein mit den vorgenannten Unternehmen verbundenes Unternehmen, je nach dem Land, das mit diesem AWS-Konto verbunden ist), (ii) wenn Sie ein auf dem chinesischen Festland ansässiges Unternehmen sind und Ihr mit Ihrem Programmkonto verbundenes AWS-Konto bei Sinnet oder NWCD eröffnet wurde: ACTS, oder (iii) wenn weder (i) noch (ii) zutreffen: Amazon Web Services, Inc.

„**AWS-Kundenvereinbarung**“ bezeichnet entweder (1) die AWS-Standardnutzungsvereinbarung unter <http://aws.amazon.com/agreement> (und alle von AWS bestimmten Nachfolger- oder verwandten Stellen), sofern nicht (2) oder (3) unten zutreffen, (2) wenn die AWS-Vertragspartei Amazon Internet Services Private Limited ist: die AWS-Standardnutzungsvereinbarung unter <https://aws.amazon.com/aispl/agreement/> (und alle von AWS bestimmten Nachfolger- oder verwandten Stellen), oder (3) wenn die AWS-Vertragspartei ACTS ist: die Sinnet Customer Agreement for AWS (Beijing) Region zwischen Ihnen und Sinnet unter <https://www.amazonaws.cn/agreement/beijing/> bzw. das Western Cloud Data Customer Agreement for AWS (Ningxia) Region zwischen Ihnen und NWCD unter <https://www.amazonaws.cn/agreement/ningxia/> (und alle von Sinnet oder NWCD bestimmten Nachfolger- oder verwandten Stellen) und in jedem der Fälle (1) bis (3) oben in der jeweils von uns, Sinnet bzw. NWCD aktualisierten Fassung oder eine andere ausgefertigte Vereinbarung zwischen Ihnen und uns, Sinnet bzw. NWCD, die Ihre Nutzung der AWS-Services regelt.

„**AWS Marks for APN Guidelines**“ bezeichnet die Richtlinien, die sich unter <https://aws.amazon.com/partners/logo-guidelines/> befinden (und alle von uns bestimmten Nachfolger- oder verwandten Stellen), die von uns von Zeit zu Zeit aktualisiert werden können.

„**AWS-Datenschutzerklärung**“ bezeichnet die Datenschutzerklärung von AWS, die sich in <http://aws.amazon.com/privacy> befindet (und alle von uns bestimmten Nachfolger- oder verwandten Stellen), die von uns von Zeit zu Zeit aktualisiert werden können.

„**AWS-Website**“ bedeutet <http://aws.amazon.com> (und alle von uns bestimmten Nachfolger- oder verwandten Stellen), die von uns von Zeit zu Zeit aktualisiert werden können.

„**Anwendbare Gesetze**“ und „**Zuständiger Gerichtsstand**“ bezeichnet die in der AWS-Kundenvereinbarung festgelegten anwendbaren Gesetze und zuständigen Gerichte (oder ggf. ein Schiedsgericht).

„**Regierung**“ bezeichnet jede juristische Person, die Teil einer Regierung ist oder im Wesentlichen von einer Regierung auf irgendeiner Ebene finanziert, verwaltet oder kontrolliert wird oder in deren Eigentum steht.

„**NWCD**“ bezeichnet Ningxia Western Cloud Data Technology Co., Ltd., den Servicebetreiber und -anbieter für die AWS Region China (Ningxia).

„**Programmkontoinformationen**“ bezeichnet Informationen über Sie, die Sie uns oder unseren verbundenen Unternehmen im Zusammenhang mit der Erstellung oder Verwaltung Ihres Programmkontos bereitstellen. Zu den Programmkontoinformationen gehören beispielsweise Namen, Benutzernamen, Telefonnummern, E-Mail-Adressen und Rechnungsinformationen, die mit Ihrem Programmkonto verbunden sind.

„**Sinnet**“ bezeichnet die Beijing Sinnet Technology Co., Ltd., den Servicebetreiber und -anbieter für die AWS China (Beijing) Region.

„**Daten Dritter**“ bezeichnet alle Informationen über Dritte, einschließlich Informationen, die sich auf eine identifizierte oder identifizierbare Person beziehen.